



Direction de l'Information
Ministère des Affaires extérieures
Ottawa Canada

Bulletin

hebdomadaire canadien

Vol. 26, N° 23

9 juin 1971

LA VISITE DE M. TRUDEAU EN UNION SOVIÉTIQUE

A l'invitation du Gouvernement de l'URSS, le premier ministre, M. Pierre-Elliott Trudeau, a fait une visite officielle en Union soviétique, du 17 au 28 mai dernier.

A ce sujet, voici le texte partiel du rapport que le Premier ministre a fait à la Chambre des communes le jour même de son retour à Ottawa:

...L'Union soviétique occupe un vaste territoire couvrant 11 fuseaux horaires – dont je ressens encore l'effet – et dont le climat peut aller des déserts torrides de l'Asie centrale aux températures glaciales de l'Arctique. Pendant ma visite, le Gouvernement soviétique m'a fait visiter, outre Moscou, six grandes villes du pays. Nous avons parcouru quelque 12,400 kilomètres. Deux de ces villes, Mourmansk et Norilsk, sont situées au-delà du Cercle polaire et constituent

les deux agglomérations les plus importantes au monde à être situées sous une telle latitude. J'ai pu y constater les avantages qu'offrirait au Canada le développement du Nord grâce à une collaboration et à des échanges plus étroits avec l'Union soviétique.

RELATIONS COMMERCIALES

Le voyage en URSS, qui s'est terminé il y a juste trois heures, constituait la première visite d'un premier ministre canadien en exercice, dans ce pays. Ce n'était cependant pas la première fois qu'un ministre canadien se rendait en Union soviétique. Nos relations avec ce pays se sont développées et ont gagné en complexité depuis que le Canada a ouvert pour la première fois une ambassade à Moscou au début des années 40. Les députés se souviendront que notre pays est depuis longtemps lié par des accords et des traités avec le Gouvernement soviétique. Notre premier accord commercial a été signé en 1956. Depuis lors, chaque année, sauf 1969, la balance commerciale nous a été favorable et souvent de façon marquée. J'ajouterai que, pendant mon séjour à Moscou, nous avons fait la revue de notre commerce de blé et les Soviétiques nous ont donné l'assurance que le Canada serait la première source d'approvisionnement à laquelle ils feraient appel en cas de besoin de cette denrée. En janvier dernier, le ministre de l'Industrie et du Commerce a signé avec l'URSS un important accord sur l'application de la science et de la technologie. C'est dire, d'une part, que l'URSS reconnaît que le Canada grandit en importance du point de vue du développement technologique et, d'autre part, que nous nous rendons compte des importants progrès réalisés par les Soviétiques dans un certain nombre de domaines.

Le Gouvernement n'est pas seul à manifester un intérêt accru à l'Union soviétique. Des contacts nombreux et variés ont été établis ces dernières années par des personnes qui voient dans l'Union soviétique un proche voisin, un pays d'une grande

SOMMAIRE

La visite de M. Trudeau en Union soviétique	1
Réunion de consultation avec les universités	3
Expédition au Pôle Nord	3
Projet d'accord sur les pêches	3
Subvention à l'Assemblée médicale mondiale	3
Exposition de vestiges d'une colonie juive de Chine	4
Transaction importante avec l'Iran	6
Violoniste lauréate à New York	6
Compétition aérienne de l'OTAN	6
Ventes de véhicules automobiles	6
A la recherche de nouveaux trésors	7
La population active	7